Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rolling Aventicum	NCEE
CLUB 2	Rossemaison	NCEE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Avenches	Date / Datum / Date / Data	10.04.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	13:58	End / Ende / Fin / Fine	15:49
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVCT04		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	1

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	219968	COUCET Mathilde	
Official scorer / Marqueur	220442	ANDRADE FREITAS Marinana	
Referee 1 / Arbitre 1	206011	POCHON Christian	
Referee 2 / Arbitre 2	217235	BUNTSCHU Marc	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	10	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rolling Aventicum

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rolling Aventicum

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
21	C	MARCHAND Nolan				217135
71	A	CHUARD Hugo				219349
1	G	THEVOZ Simon	X	X	X	214177
	G					
41		LINIGER Fabian				220068
15		BALLAMAN Samuel				214215
7		SCHWEIZER Juan				218848
77		BERNARD Marilyn				218323
96		STÄHLIN Théo				218210
89		RUFFIEUX Nathan				220098
38		CARREL Soraya				219035
99		CHASSOT Esteban				218153

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	SIMONET Kylian		210048

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
14:35	99		1				
15:48	21	7	2				
22:04	71	41	3				
27:39	7		4				
34:07	99	7	5				
43:01	99	7	6				
47:12	41	71	7				
57:22	99		8				
58:52	99	21	9				
59:54	99		10				
				TOTAL			10
				TIME OUT		X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
23:25	99	2	23:35	I